

COSMETIC TECHNICAL SHEET
FICHA TÉCNICA COSMÉTICA
SCHEMA TECNICA COSMETICA

Rev.1.6

Date: 03/07/2017

Product commercial code Código comercial del artículo Codice commerciale cosmetico	DSR330LMN
--	-----------

Article description	Recharge dispenser 330 ml hand soap - "Neutra" Range
Descripción del artículo	Recarga dispenser 330 ml jabón para manos - Gama "Neutra"
Descrizione dell'articolo	Ricarica dispenser 330 ml sapone detergente per mani - Linea "Neutra"

COSMETIC TECHNICAL SHEET
FICHA TÉCNICA COSMÉTICA
SCHEMA TECNICA COSMETICA

Product commercial code Código comercial del artículo Codice commerciale cosmetico	00LM
--	------

Revision formula number Número de revisión fórmula Numero di revisione formula	REV. 10
--	---------

Technical sheet date Fecha de compilación de la ficha técnica Data compilazione scheda tecnica	15/06/2015
--	------------

Commercial name	Liquid hand soap
Nombre comercial	Jabón para manos
Nome Commerciale	Sapone liquido per le mani

Market Category	Toiletries
Categoría comercial	Productos de acogida
Categoria di mercato	Toiletries

Cosmetic characteristics Características cosméticas Caratteristiche cosmetiche
--

	EN	ES	ITA
Appearance / Aspecto / Aspetto	opaque viscous liquid	liquido viscoso opaco	liquido viscoso opaco
pH		5,5 + 0,5 / - 0,6	
Color / Color / Colore	opaque white	blanco opaco	bianco opaco
Smell / Olor / Odore	characteristic	característico	caratteristico

INCI Labelling Etiqueta INCI: Etichettatura INCI
--

Ingredients / Ingredientes / Ingredienti
Aqua
Sodium Laureth Sulfate
Cocamidopropyl Betaine
Laureth-3
Glyceryl Oleate
Sodium Chloride
Styrene/Acrylates copolymer
Parfum
PEG/PPG-20/6 Dimethicone
Tetrasodium EDTA
Lauryl Glucoside
Citric acid
Magnesium Nitrate
Methylchlorisothiazolinone
Magnesium Chloride
Methylisothiazolinone
Hexyl Cinnamal
Linalool

Environmental warnings Advertencias medioambientales Precauzioni ambientali	avoid the release into the environment
	no dispersar en el medio ambiente
	evitare la dispersione in ambiente

Laws and technical regulation Leyes y regulaciones cosméticas Leggi e regolamenti cosmetici	Directive 2001/95/CE - Regulation 1907/2006/CE – Directive 2004/12/CE – Regulation 1223/2009
	Directriz 2001/95/CE - Norma 1907/2006 / CE - Directriz 2004/12 / CE - Norma 1223/2009
	Direttiva 2001/95/CE - Regolamento 1907/2006 / CE - Direttiva 2004/12 / CE - Regolamento 1223/2009

		EN	ES	ITA
Microbiological tests Pruebas microbiológicas Test microbiologici	Total bacteria loaded	<100 UCF/g - ml		
	Carga bacterial total			
	Carica batterica totale			
	Yeasts / Levaduras / Funghi	<10 UCF/g - ml		
	Moulds / Mohos / Muffe	<10 UCF/g - ml		
	Sterility control of the cultivation ground Control de esterilidad del terreno de cultivo Controllo di sterilità del terreno di coltura	yes	si	si

UFC/g - ml = units forming colonies for gram or milliliter of sample
FC / g - = ml unidades que forman colonias por gramo o mililitro de muestra
UFC/g - ml = unità formanti colonia per grammo o ml di campione

	EN	ES	ITA
Candida Albicans	Absent	Ausente	Assente
Eschericia Coli	Absent	Ausente	Assente
Pseudomonas Aureoginosa	Absent	Ausente	Assente
Staphylococcus Aureus	Absent	Ausente	Assente

Various information Otras informaciones Informazioni varie

	EN	ES	ITA
Preservation / Preservación / Conservazione	In commercial packaging	<i>En embalaje comercial</i>	In imballaggio commerciale
Storage / Conservación / Stoccaggio	Temperature between 10°C / 35 °C	<i>Temperatura entre 10 ° C / 35 ° C</i>	Temperatura compresa tra i 10 e i 35°C
Equipment for fire extinction / Equipo para la extinción de incendios / Mezzi antincendio	No particular precautions	<i>No hay precauciones particulares</i>	Nessuna precauzione particolare
Disposal / Eliminación / Smaltimento	Like special rubbish	<i>Como desperdicio especial</i>	Come smaltimento speciale
Transport / Transporte / Trasporto	Not dangerous	<i>No peligroso</i>	Non pericoloso

Sanitary and toxicological information Informaciones sanitarias y toxicológicas Informazioni tossicologiche e sanitarie			
	EN	ES	ITA
Contact with eyes Contacto con los ojos Contatto con gli occhi	Can be irritating. Wash with water. Obtain medical advice if any irritation or evidence of tissue damage persist.	<i>Puede ser irritante. Lavar con agua. Consultar al médico si la irritación o el daño en los tejidos persisten.</i>	Può essere irritante. Sciacquare con acqua. Chiedere consiglio medico se irritazione o danno tissutale persistono.
Contact with skin Contacto con la piel Contatto con la pelle	Not irritating.	<i>No irritante.</i>	Non irritante.
Inhalation of vapours Inhalación de vapores Inalazione di vapori	Not irritating at room temperature and ventilated room.	<i>No irritante a la temperatura ambiental y en ambientes aireados.</i>	Non irritante a temperatura ambientale e locali ventilati.
Swallowing Ingesta Ingestione	Remove Rinse mouth with water. Obtain medical advice immediately. Do not induce vomiting.	<i>Enjuagar la boca con agua. Consultar al médico inmediatamente. No provocar vomito.</i>	Sciacquare immediatamente con acqua le mucose esterne. Chiamare immediatamente il medico. Non indurre vomito.